

# HÃY SẴN SÀNG CHO CHÁY RỪNG CHUẨN BỊ CHO THÚ NUÔI VÀ ĐỘNG VẬT CỦA QUÍ VỊ

Lập kế hoạch cho thú nuôi và động vật là một phần quan trọng trong việc chuẩn bị cho nhà quý vị khi có cháy rừng. Trách nhiệm của quý vị là lo cho sự an toàn của thú nuôi và động vật của quý vị. Chuẩn bị là một phần tất yếu cho sự sinh tồn của quý vị và những động vật của quý vị.

## ✓ NHỮNG THỨ TỐI CẦN CHO SỰ SINH TỒN

- [ ] **Thức ăn:** Chuẩn bị thức ăn không hư hỏng cho ít nhất là ba ngày (đồ hộp hay đồ khô) đựng trong những hộp kín khí và chống nước
- [ ] **Nước:** Dùng được cho ít nhất là ba ngày
- [ ] **Thuốc:** Đựng trong những hộp kín nước, kể cả những thứ đặc biệt cho ăn kiêng hay bổ sung
- [ ] **Hồ sơ y tế/thú y:** Cất những bản sao kê các hồ sơ y tế và lịch ngừa trong những hộp chống nước, bao gồm tên và số điện thoại của bác sĩ thú y của quý vị
- [ ] **Bộ Dụng cụ Sơ Cứu:** Ngoài những món cần riêng cho quý vị, hãy chứa thêm các cuộn băng để quấn vết thương, băng dán, kéo, đồ gấp và bao tay nylon
- [ ] **Mền/Đồ ngủ:** Các món đồ quen thuộc như một chiếc mền hay món đồ chơi có thể giúp giảm thiểu sự căng thẳng
- [ ] **Đồ vệ sinh:** Những món đồ chùi rửa có ích bao gồm bảo, khăn giấy, bao nhựa, bao tay và chất tẩy (để pha loãng)

## ✓ NHẬN DẠNG

- [ ] **Dây đeo cổ hay thẻ bài:** Hãy nhớ ghi tên của các con vật của quý vị, tên quý vị, số điện thoại và nếu còn chỗ trống, ghi địa chỉ của quý vị một cách rõ ràng
- [ ] **Đăng ký và gắn thẻ điện tử (microchip):** Xin nhớ đăng ký các thú vật của quý vị và bảo đảm là những thông tin trên microchip đã được cập nhật
- [ ] **Hình:** Giữ một tấm hình hiện tại của thú vật trong một hộp chứa đồ không thấm nước, và ghi lên đó các thông tin như: các đặc trưng nhận diện, tên, giới tính, tuổi, màu và giống. Cũng nên kèm theo một tấm hình chung của quý vị và thú vật để giúp chứng minh quyền sở hữu
- [ ] **Lưu trữ thông tin:** Hãy lưu trữ điện tử các thông tin của microchip, thông tin y tế và thông tin thú y, các chi tiết liên lạc chủ yếu và tất cả hình ảnh



## DỤNG CỤ

[ ] **Nên có dây dẫn, nịt qua thân hay đồ khóa mồm chắc chắn:** và thêm bất cứ những thứ gì có thể giúp kiểm soát con vật của quý vị

Những Trung Tâm Sơ Tán có thể không nhận giữ các thú nuôi hay những động vật to lớn vì những qui định về sức khỏe và an toàn và để tôn trọng những người khác. Chó dẫn đường cho người khiếm thị và chó trợ thủ sẽ được chấp nhận.

Hãy lên kế hoạch mang động vật của quý vị tới chỗ một người bạn thích hợp hay một thành viên trong gia đình ở một chỗ an toàn hơn.

[ ] **Lồng hay giỏ chứa mang đi:** Để giúp việc di chuyển động vật của quý vị một cách an toàn và để tránh việc các động vật xổng chuồng. Hãy chắc rằng lồng này đủ rộng để cho động vật có thể đứng lên, quay người và nằm xuống.

## NẾU QUÍ VỊ PHẢI SƠ TÁN

Khi lên kế hoạch, quý vị cũng phải tính luôn cho những động vật và hãy có hành động sớm để bảo vệ cho chúng hay di dời chúng tới một địa điểm thích hợp.

**NSW RSPCA (Hiệp Hội Bảo Vệ Thú Vật NSW)**

Điện thoại: 1300 278 358

Trang mạng: [www.rspcansw.org.au](http://www.rspcansw.org.au)

**Department of Primary Industries (Bộ Công Nghiệp Các Ngành Chủ Lực) của NSW**

Trang mạng: [www.dpi.nsw.gov.au/emergency](http://www.dpi.nsw.gov.au/emergency)



Để biết thêm thông tin về những gì quý vị có thể chuẩn bị cho mùa cháy rừng này:



Trang mạng của Lực Lượng Cứu Hỏa  
Nông Thôn NSW (NSW Rural Fire Service)  
[www.rfs.nsw.gov.au](http://www.rfs.nsw.gov.au)  
[www.myfireplan.com.au](http://www.myfireplan.com.au)



Trung Tâm Kiểm Soát Nạn Cháy Rừng của  
RFS (Sở Cứu Hỏa Nông Thôn) của NSW:



Đường dây Thông Tin Về Cháy Rừng  
(Bush Fire Information Line)  
1800 NSW RFS (1800 679 737)